

San Pablo Tesalónicalachi benete ereca jun pila

Caque fiqui: Pablo in pilacanan Corinto pueblobi chuto pila quinue. Tesalónicalari catuica itominlanue Jesucristo niyaque, numasi manpatano jonunca. Junni Diosichi Tencari Pábloca in pila quisa carinue juncas que micarichun. Junsí lan chututo, que trabajaquintsan joequenan micarinue. Wata 51 tsansite in pila quinue.

¹ La Pablo in pilaca nulachica erechun quinayoe Tesalónica pueblobi chuminlachica. Nula Miya Jesucristochi tsachi bolon joto, yabe chiquilachi Apa Diosibe man junni jolajoe. La Pablo Sílvánobe Timotéobe in cartaca erelaquinayoe. ² Apa Diosibe Miya Jesucristobe nulaca laquirato, wepanatuto pansi chularasa carisa tenjalaquee.

Seitonlaca Diosi casticaquino jonunca

³ Acola, soquila, numasitiya nulachi tenchi Diosibe acrädchenola joyoe. Nulari Diosica fécarí tennamin ilainae. Nula tala fécarí jeralelaca laquiracaaminla joe. Jun tenchi acradeseintsan joe. ⁴ Jesucristochi uyan tsachilabe cuenta quinato, nulacari sen jolajoe timinlayoe. Seitonlari nulabe seiton jolajosanan, duque padeseilainatonan, peleituminlae. Jesucristoca que tennato, peleituminlae. Jun tenchi sen jolajoe tito cuenta

quiminlayoe. ⁵ Junni Diosinan nulaca pato, sen jolajoe tichunae. Diosi tsantino itomanpari, nulari numa peleica jono jominla jonhoe. Peleituminla jonan, Diosi nulaca yachi tobi pechuno sen jolajoe tichunae.

Nulari yachi tobi chubi jichun padeseilainae.

⁶ Junni padeseinanunca tennalaratuna! Diosi tuca mantamin joto, nulaca padeseisa cariminlaca beconan padeseisa carichunae.

⁷ Jansi yalaca padeseisa carinato, nulaca chiquilabe wepanatuto pansi chusa carichunae. Miya Jesús manpatano mate Diosi nulaca jasaisa carichunae. Junni jun mate Jesús yachi sonban anjelilabe patalaichunae. ⁸ Ninlabe

patanato, Apa Diosibe cayaica itonlaca casticaquichunae. Chiquilachi Miya Jesuca pacá fiquica merátuchi timinlaca casticaquichunae.

⁹ Yalaca casticaquinato, numatotiya padeseisa carichunae. Miya Jesucristo tsara sonban joto seque chusanan, Diosi yalacari Jesucristo iton minu chusa carichunae.

¹⁰ Junni Jesús patanasa, yachi sen tsachilarí weyan tsachilaca tenhisa carilaquichunae yasiri tsara sen patsa joeque. Jerale yabe cayaica junla yaca son tito wepanato quiralaquichunae. Nulanán chiquila pacaca quereiminla joto, junte peralarachunae.

¹¹ Junni tsanque tenca cato, nulachi tenchi numasitiya Diosibe rocaiminlayoe. Diosiri nulaca laquirato yabe cayaisa tica jominue. Jun tenchi nulanán sen jonola joe. Junni chiquilanán Diosibe rocaiminlayoe yape nulaca sen jolajoe tisa. Nula tsanque seque nenalarasanan, chiquilari Diosibe

rocaiminlayoe yape Diosi yachi sonbabe nulaca ayudaisa. Nula Diosica tennato, ticatiya seque quichi timinla jochunae. Junni chiquilari rocaiminlayoe yape Diosi yachi sonbabe nulaca ayudaisa tsanque seque quilaquisa.¹² Junni ya ayudainasa, uyanlari nulaca quirato tenhilaichunae Miya Jesucristo tsara sen patsa joeque. Junni yanan uyanlaca tenhisa carichunae nulanan sen jolajoeque. Chiquilachi Diosibe Miya Jesucristobe nulaca laquirato, tsanque nenalarasa carilaquichunae.

2

Mantaca merátumin miya quiraino jonunca

¹⁻³ Junni acola, soquila, nulari mobenantiya encanailaituna! Weyanla nulaca encanato micarichi timinla joe. Miya Jesucristo manpatanoca, chiquila junte peranoca micarito, encanaquechi timinla joe. Nene pato, Miya Jesús moora manpatachinae timinla joe. Diosichi Tencachi mantate pánayoe tito, o Páblolachi pila tsantinae titonan, micarichi timinla joe. Tsanque nulabe nene pato, nulaca micariminiae.

Junni pansile nulari jun fiquica meráto, tenca wepanato, tsa palaquinæ tito quereilaichunae. Tsanlaituna! Tenca wepanalaituna! Jesucristo camanpatatusanan, tsachila Diosica purato, tenca munateri nenamin ilaichunae. Jesús camanpatatusanan, mantaca merátumin miya quirachunae. Yari yucanchi tsachi jochunae.⁴ Yari piyanle Diosi joe tinunca fe joyoe timin jochunae. Ti telenhinun cosacatiya fe joyoe timin jochunae. Diosichi yabi wito, Diosiyoe tito chudichunae.⁵ Acola, soquila,

lari nulaca micarinato, ¿numa tsantituan? Nula mantenhilaichunae.

⁶ Junni ya miyari quiraino capodeitue. Cuidaiminni amana yaca jasa caritue. Junni nula mirantsan joe mo cuidainanunca. Yari cuidaitumanpari, caquiraino itosanan quiraino jomin jonhoe. ⁷ Amananantiya weyan weyanla mantaca merátuchi tito, nosa seiton quilaquinae. Tsanla jotonan, jera seiton patsa cainori podeilaitue. Cuidaiminni caquiranae yape jera seiton patsa ilaitusa. Junni tsan josanan, manca mate cuidainaminnan telaquiniquichunae. ⁸ Junni jun mate jun seiton tsachi quirachunae ya mantaca merátumin miya. Junni Miya Jesús ya tsachica furipoto totechunae. Duque tsente patato, ya tsachica piyarichunae. ⁹ Jun tsachiri yucan ereca jun quirachunae. Satanachi sonbabe encanato duque wepanato quirantsancari quichunae. ¹⁰ Junto ya miyari yucanchica jino jun tsachilaca seiton quito encanachunae. Yala Diosi tsarasi pacá fiquica merátuchi tito, se lono itolajoe. Junni ya merátuchi timinlaca encanachunae. ¹¹ Diosinan yalaca epe pánaminca quereiniisa carichunae yape nene pacaca quereilaisa! tito. ¹² Tsarasi seque pacaca quereítuto, seiton quino munaraminla jochunae. Jun tenchi Diosi yalaca neneca quereisa carichunae yape jerale tsan jominla casticailaisa.

Chiquilaca se larichun wentenunca

¹³ Junni tsan josatiya, acola, soquila, nulachi tenchi numasitiya Diosibe acrädchenola joyoe.

Miya Jesús casalele nechi nulaca laquirato wen-tenue yape yachi Tenca nulaca se suwato se larisa. Tsarasi pacá jun fiquica quereito, se lolaie. ¹⁴ Nulaca se larichun wentenue. Chiquilachi sen fiquica merása carito se larinue yape jun fiquichi chiquilachi Miya Jesucristobe tsara sen mantá petalarasa.

¹⁵ Junni acola, soquila, sonba tenca inilaina! Chiquila micarinanan, meran pun ito nenalarana! Fiquichi micaricaca, o pilachi micaricacanan, jeraleca seque merámin ito natiya peleilaituna! ¹⁶⁻¹⁷ Chiquilachi Miya Jesucristobe chiquilachi Apa Diosibenán rocailainayoe yape nulachi tencaca fe sonba suwasa. Apa Diosibe Jesucristobe chiquilaca laquirato, niyanhinaminatiya sonba tenca mansuwaminla joe. Chiquilaca laquirato, chiquilabe duque sen jolajochunae. Chiquila junca tenca cato, pansi nenalarayoe. Junni nula ti sen fiquicatiya palaquinasanan, o tilacatiya seque quilaquinasanan, nulachi tenchi rocaiminlayoe yape Dosi nulaca ayudainasa, jera seque quino podeilaisa.

3

Chiquilachi tenchi Diosibe rocailaina! tinunca

¹ Acola, soquila, chiquilachi tenchi Diosibe rocailaina! Nula Miya Jesuca pacá fiquica merasi, moora quereilaie. Jun fiquichiri nula se lolaie.

Junni nulanan Diosibe rocailaina! yape uylanlan jun fiquica meráto jun tsanquenan pequereilaisa. ² Jinsi chiquilachi tenchinan rocailaina! yape Diosi chiquilacanan isaísa, yape seitonla pasuwalaquitusa. Duque tsachila Jesucristoca tennatuminla joe. ³ Tsan jalajosanan, yalari Miyaca quereituchi timinla josanan, yacari quereintsan joe. Ya nulaca sonba tenca suwato isaichunae yape yucan nulaca fe lotusa.

⁴ Tsan josanan, Miya Diosi chiquilaca tenhisa carie nula seque nenalaraeque. Chiquila manta caca meráto, nula jun tsanquenan canenalarachunae. ⁵ Junnasari Diosi nulaca laquiraeque tenhinola joe. Cristo cuwenta peleitumin tenca ito nenanola joe. Junni Miya Jesube rocailainayoe nulaca tsanque nenalarasa carinocarinque.

Trabajaquintsan jonunca

⁶ Junni lan chuminlacanan pachinayoe. Chiquilachi Miya Jesucristochi mantate nulaca mantalaquinayoe lan chuminlabe penenatulajonaque. Jesucristobe penenamin tsachi manca chiquila micaricaca telaquepoto lan chunari, yabe penenatulajona! ⁷ Chiquila nulabe chuminla cuwenta, nulanan jun tsanquenan canenalarana! Nula numa miralarae tsanque nenantsan joeque. Chiquilari lan chutumin jominlayoe. ⁸ Pacara quituminnan ano fito chutumin jominlayoe. Quepen, malon sonba trabajaquimin jominlayoe yape molanantiya chiquilachi cuwadeque mantano podeimin joyoe. Junni tsanque mantano podeimin

jotonan, tsantuminlayoe. Nula talari tsanque cuwacaanola itochunae. Junni chiquilanan catuto, nula cuwenta ilaiyoe yape chiquilaca quirato seque miilaisa. ¹⁰ Nulabe cachuto mantacalayoe trabajaquituchi timinlachi ano fisa cuwalaquitunaque. ¹¹ Junni nula weyanlari lan chularaeque mera joe. Lan chuto, uyanlachi cosacatiya tede poniquiminla joe. ¹² Chiquilachi Miya Jesucrístico mantate yalaca payito mantaquechinayoe: Uyanlaca pasuwatuto, tencachique trabajaquin, cala canain, ito chularana!

¹³ Junni acola, soquila, nula jeralelabe man fiquiman pachinayoe: Seque nenanoca peleitulajona! ¹⁴ In pilaca merátuchi timinlaca quiranilaquina! mo tsantinanunca. Junni yalaberi monantiya nenalaratuna! yape lulaisa. ¹⁵ Tsan jotonan, yalaca paito quiratulajona! Acolaca cuwenta payilaquina!

Saludo

¹⁶ Miya Jesube nulachi tenchi numasitiya rocaimin joyoe niyaquetiya wepanatuto pansi chusa carinocarinque. Miya Jesuca nula jeralelabe perasa rocainayoe. Yasiri wepanatuto pansi chusa carimin joe.

¹⁷ In pila jeranasa, tencachique pila chide cato in fiquica chutenayoe. La Pablo lachi tedechi in saludoca chutenayoe. La jerale pila erenato tsanmanyoe yape lachi carta joeque tenhilaisa. In letra lachi joe.

¹⁸ Chiquilachi Miya Jesucristo nulaca duque laquirato ayudaisa tenjae. Tsanqueri joe.

**Diosichi Pila
New Testament in Colorado (EC:cof:Colorado)**

copyright © 2012 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Colorado

Translation by: Wycliffe Bible Translators, Inc.

Colorado [cof], Ecuador

Copyright Information

© 2012, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.

This translation text is made available to you under the terms of the Creative Commons License: Attribution-Noncommercial-No Derivative Works. (<http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0/>) In addition, you have permission to port the text to different file formats, as long as you do not change any of the text or punctuation of the Bible.

You may share, copy, distribute, transmit, and extract portions or quotations from this work, provided that you include the above copyright information:

You must give Attribution to the work.

You do not sell this work for a profit.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Permissions beyond the scope of this license may be available if you contact us with your request.

The New Testament

in Colorado

© 2012, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2014-04-22

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 21 Feb 2024 from source files
dated 29 Jan 2022

c0b9e96a-3f40-548b-a409-7170a22abca8